



EUCHNER

More than safety.

EU-Konformitätserklärung
EU declaration of conformity
Déclaration UE de conformité
Dichiarazione di conformità UE
Declaración UE de conformidad

Original DE
Translation EN
Traduction FR
Traduzione IT
Traducción ES

2127387-04-07/20

Die nachfolgend aufgeführten Produkte sind konform mit den Anforderungen der folgenden Richtlinien (falls zutreffend):
The beneath listed products are in conformity with the requirements of the following directives (if applicable):
Les produits mentionnés ci-dessous sont conformes aux exigences imposées par les directives suivantes (si valable)
I prodotti sotto elencati sono conformi alle direttive sotto riportate (dove applicabili):
Los productos listados a continuación son conforme a los requisitos de las siguientes directivas (si fueran aplicables):

I:	Maschinenrichtlinie <i>Machinery directive</i> <i>Directive Machines</i> <i>Direttiva Macchine</i> <i>Directiva de máquinas</i>	2006/42/EG 2006/42/EC 2006/42/CE 2006/42/CE 2006/42/CE
II:	RoHS Richtlinie <i>RoHS directive</i> <i>Directive de RoHS</i> <i>Direttiva RoHS</i> <i>Directiva RoHS</i>	2011/65/EU 2011/65/EU 2011/65/UE 2011/65/UE 2011/65/UE

Die Geräte sind für die Einhaltung der Schutzziele der EMV Richtlinie 2014/30/EU vorbereitet. Die abschließende Überprüfung der Konformität muss gemäß der Betriebsanleitung in der jeweiligen Anwendung vom Inverkehrbringer durchgeführt werden.
The devices are prepared for compliance with the protective goals of EMC Directive 2014/30/EU. The distributing company is responsible for performing the final conformity check in accordance with the operating instructions in the respective application.
Les appareils sont préparés pour respecter les objectifs de protection de la directive CEM 2014/30/UE. La vérification finale de la conformité doit être réalisée par le metteur sur le marché conformément au mode d'emploi dans l'application spécifique.
I dispositivi sono predisposti per il conseguimento degli obiettivi di protezione della direttiva EMC 2014/30/UE. La verifica definitiva della conformità dovrà essere eseguita, secondo le istruzioni di impiego, nell'applicazione specifica, dal responsabile dell'immissione sul mercato.
Los dispositivos están preparados para cumplir los fines de protección especificados en la Directiva CEM 2014/30/UE. La comprobación final de la conformidad debe llevarla a cabo la persona encargada de la comercialización, según el manual de instrucciones y en la aplicación correspondiente.

Folgende Normen sind angewandt: a: EN ISO 14119:2013
Following standards are used: b: EN ISO 13849-1:2015
Les normes suivantes sont appliquées: c: EN 60947-5-3:2013 without clause 8.6
Vengono applicate le seguenti norme: d: EN IEC 63000:2018 (RoHS)
Se utilizan los siguientes estándares:

Bezeichnung der Bauteile <i>Description of components</i> <i>Description des composants</i> <i>Descrizione dei componenti</i> <i>Descripción de componentes</i>	Type <i>Type</i> <i>Type</i> <i>Tipo</i> <i>Tipo</i>	Richtlinie <i>Directives</i> <i>Directive</i> <i>Direttiva</i> <i>Directivas</i>	Normen <i>Standards</i> <i>Normes</i> <i>Norma</i> <i>Estándares</i>	Prüfbericht <i>Test report</i> <i>Rapport du test</i> <i>Rapporto di prova</i> <i>Informe de prueba</i>
Sicherheitsschalter <i>Safety Switches</i> <i>Interrupteurs de sécurité</i> <i>Finecorsa di sicurezza</i> <i>Interruptores de seguridad</i>	CES-AH-C03-AE-LS-110370 CES-AH-C03-AE-LS-100255	I, II	a, b, c, d	Euchner QS PB 021/2010 Euchner QS PB 004/2016
Betätiger <i>Actuator</i> <i>Actionneur</i> <i>Azionatore</i> <i>Actuador</i>	CES-A-BRN-100251			

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller: EUCHNER GmbH + Co. KG
This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer: Kohlhammerstraße 16
La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant: 70771 Leinfelden-Echterdingen
La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante: Germany
La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante:

Leinfelden, July 2020

EUCHNER GmbH + Co. KG
Kohlhammerstraße 16
70771 Leinfelden-Echterdingen
Germany

i.A. Dipl.-Ing. Richard Holz
Leiter Elektronik-Entwicklung
Manager Electronic Development
Responsable Développement Électronique
Direttore Sviluppo Elettronica
Director de desarrollo electrónico

i.A. Dipl.-Ing. (FH) Duc Binh Nguyen
Dokumentationsbevollmächtigter
Documentation manager
Responsable documentation
Responsabilità della documentazione
Agente documenta